

A

abbandonato porzucony
abbellito con qc ozdobiony czymś
abitare mieszkać
abituale zwyczajowy
accecato da qc oślepiiony czymś
accompagnare qc/qn towarzyszyć czemuś/komuś
accurato dokładny
accusare qn di qc oskarżać kogoś o coś
acquistare qc kupować coś
adattare qc alle proprie esigenze dostosowywać coś do własnych potrzeb
a dismisura ponad miarę, nadmiernie
adulto dorosły
affermare qc twierdzić coś
affidare qc/qn a qc/qn powierzać coś/ kogoś czemuś/komuś
affrontare qc/qn stawiać czoła czemuś/ komuś
a forma di qc w kształcie czegoś
agghiacciante mrozący krew w żyłach
aggiungere qc/qn a qc/qn (p. pass. aggiunto) dodawać coś/kogoś do czegoś/kogoś
agile zwinny
ai danni di qn na czyjąś szkodę
ai fini di qc do jakiegoś celu
ai piedi di qc u stóp czegoś
alcuno (alcun, alcuna) żaden, żadna
al giorno d'oggi w dzisiejszych czasach
allo stesso tempo jednocześnie
all'apparenza na pozór
all'epoca wówczas, w tamtym czasie
all'esterno na zewnątrz
all'estero za granicą
all'improvviso nagle
all'interno di qc wewnątrz czegoś
all'ombra di qc/qn w cieniu czegoś/ kogoś
all'unisono jednogłośnie
alto wysoki
altro inny
ambientare qc umiejscawiać, umieszczać coś
a modo suo na swój sposób
amoroso miłosny
ampio duży, przestronny
andare indietro nel tempo (io vado, aus. essere) cofać się w czasie

angusto ciasny, wąski
antinfiammatorio (o antiinfiammatorio) przeciwzapalny
antispasmodico przeciwkurczowy
anziché zamiast
a parte qc/qn poza czymś/kimś, oprócz czegoś/kogoś
apparire (io appaio) pojawiać się
appena jak tylko, zaledwie
apprendere una notizia (p.pass. appreso) dowiadywać się o czymś
apprezzare qc/qn doceniać coś/kogoś
appurare sprawdzać, weryfikować, badać
a rischio di qc narażony na coś, w stanie podwyższonego zagrożenia czymś
arredato umeblowany
arrivare a X metri sięgać iluś metrów
assistere a qc (p.pass. assistito) oglądać (np. przedstawienie), brać udział w czymś, być świadkiem czegoś
associare qc/qn a qc/qn powiązywać coś/kogoś z czymś/kimś
assomigliare a qc/qn być podobnym do kogoś/czegoś, przypominać coś/ kogoś
a suon di banconote za ciężkie pieniądze, słono za coś płacąc
attirare qc/qn przyciągać coś/kogoś
attraverso qc poprzez coś
attribuire qc/qn a qc/qn (io attribuisco) przypisywać coś/kogoś czemuś/komuś
a tutti i costi za wszelką cenę
austero surowy
avere bisogno di qc/qn potrzebować czegoś/kogoś
avere inizio mieć początek, rozpoczynać się
avere intenzione di fare qc zamierzać coś zrobić
avere voglia di qc/fare qc mieć ochotę na coś/na robienie czegoś
a volte czasami
avvenire (solo pers. sing. e pl. avviene, avvengono, p.pass. avvenuto, aus. essere) wydarzyć się, mieć miejsce
avviare qn a qc (p. es. a una professione) nakierowywać, ukierunkowywać kogoś na coś (np. na jakiś zawód)

avviare una collaborazione con qn nawiązywać współpracę z kimś
avviarsi su un cammino dosł. wstępować na jakąś drogę

B

bastare (solo persona sing. e pl. basta, bastano) a qn wystarczać komuś

C

cadenzato da qc w rytm czegoś
cadere in qc (aus. essere) wpadać w coś
capace di qc zdolny do czegoś
catturare qn łapać kogoś
catturato da qn złapany przez kogoś
celebrare il ricordo di qc/qn czcić pamięć czegoś/kogoś
cercare di fare qc próbować, starać się coś zrobić
chiacchierato w centrum uwagi i plotek, na językach
chiaro jasny
chissà kto wie
ciòè to znaczy, czyli
circa około
circondare qc/qn otaczać coś/kogoś
coloro che ci, którzy
colui che (f. colei che, pl. coloro che) ten, który (ta, która; ci, którzy)
come pure jak również
cominciare a fare qc zaczynać coś zrobić
comparire in qc (io compaio, p.pass. comparso, aus. essere) pojawiać się w czymś (np. w filmie, w programie)
competere con qc/qn (non esiste il participio passato, quindi non appare nei tempi composti) konkurować z czymś/kimś
complementare a qc/qn uzupełniający, dopełniający coś/kogoś
complesso złożony
compreso fra qc e qc dosł. zawarty pomiędzy czymś a czymś
comprovato udokumentowany
comune a qc/qn wspólny czemuś/ komuś
comunicanti fra loro połączone ze sobą

concludersi con qc (p.pass. concluso) kończyć się czymś
condannare qn a X anni skazywać kogoś na X lat
condividere qc con qc/qn (p.pass. condiviso) dzielić coś z czymś/kimś
con il passare del tempo z biegiem czasu
con l'aiuto di qc/qn przy pomocy czegoś/kogoś
conosciuto per qc znany z czegoś
conseguente a qc wynikający z czegoś, będący następstwem czegoś
consistere in qc polegać na czymś
consueto zwykły
consumare energia zużywać energię
contadino wiejski
contare liczyć
contenere qc/qn (solitamente si usa la persona sing. contiene e pl. contengono, aus. essere) zawierać coś
continuare sulla strada intrapresa da qn kontynuować powziętą przez kogoś drogę
continuo ciągly
coraggioso odważny
corrispondere a qc (p.pass. corrisposto) odpowiadać czemuś
cosiddetto tak zwany
costante stały
costituirsi (io mi costituisco) oddawać się w ręce sprawiedliwości
costruire qc sul progetto di qn (io costruisco) zbudować coś na podstawie czyjegoś projektu
creare una tendenza kreować trend
crescente rosnący
crescere (p.pass. cresciuto, aus. essere) rosnać, wzrastać
curare le ferite leczyć rany

D

da allora od tamtego momentu
dall'aspetto [+aggettivo] o jakimś wyglądzie
dal vivo na żywo
da parte di qn przez kogoś, z czyjejs strony
dare conto di qc (io do) przedstawiać coś, brać coś pod uwagę
dare notorietà a qc/qn (io do) nadawać czemuś/komuś rozgłosu

dare sfogo a qc dawać upust czemuś
dare un ordine a qc nadawać porządek czemuś
da subito od razu
davvero naprawdę
da...fino a... od... aż do...
delimitato da qc ograniczony, oddzielony czymś
derivare da qc/qn pochodzić, wywodzić się od czegoś/kogoś
descrivere qc/qn a qn (p.pass. descritto) opisywać coś/kogoś komuś
destinare qc/qn a qn przeznaczać coś/kogoś komuś
destinato a qc/qn przeznaczony na coś/dla kogoś
determinato określony
di alta qualità wysokiej jakości
dichiarare qc/qn qc/qn ogłaszać coś/kogoś jakimś
di diritto dosł. na mocy prawa
dietro il banco za barem, też: za ladą
difendersi (p.pass. difeso) bronić się
dimagrito wychudły
dimenticare qc/di fare qc zapominać o czymś/żeby coś zrobić
dimenticarsi di qc/qn zapominać o czymś/kimś
dimenticato da qn zapomniany przez kogoś
di nascosto po kryjomu
di notevole importanza znacznej wagi
diramarsi rozciągać się, rozgałęziać się
di recente costruzione niedawno zbudowany
disabilitato niezamieszkanym
disastroso straszny, katastrofalny
di secolo in secolo ze stulecia na stulecie
distinguersi sul mercato (p. pass. distinto) wyróżniać się na rynku
di varie misure różnych rozmiarów
diventare qc/qn (aus. essere) stawać się czymś/kimś
diverso różny, inny
divino boski
don ksiądz, tytuł używany przy zwracaniu się do osób duchownych
dovuto a qc wynikający z czegoś
dunque więc, zatem
durante [+ sostantivo] podczas [+rzeczownik]

E

ecosostenibile zrównoważony
edificato wzniesiony, zbudowany
effettivamente rzeczywiście
eletto wybrany
enfaticamente qc uwydatniać coś
enorme ogromny
entrare nell'esercito imperiale zaciągać się do wojska carskiego
eppure a jednak
esporre qc (io espongo, p.pass. esposto) wystawiać coś
esprimere qc wyrażać coś
essenziale niezbędny, też: podstawowy
essere / venire estradato być wydanym władzom innego państwa w drodze ekstradycji
essere accusato di qc być oskarżonym o coś
essere a conoscenza di qc wiedzieć o czymś, być z czymś zaznajomionym
essere coinvolto in qc być zamieszkanym w coś
essere come una bandiera al vento być jak flaga na wietrze
essere composto da qc/qn składać się z czegoś/kogoś
essere convinto di qc być przekonanym o czymś
essere costretto a qc/fare qc być zmuszonym do czegoś/do robienia czegoś
essere degno di nota być godnym uwagi
essere in grado di fare qc być w stanie coś robić
essere in possesso di qc być w posiadaniu czegoś
essere legato a qc/qn być związanym z czymś/kimś
essere oggetto di qc być przedmiotem czegoś
essere presente sulla scena musicale być obecnym na scenie muzycznej
essere responsabile di qc/qn być odpowiedzialnym za coś/kogoś
essere ritenuto simbolo di qc być uważanym za symbol czegoś
essere tutto rose e fiori być usłanym różami

estendersi (p.pass. esteso) rozciągać się

evidenziare qc uwypuklać, podkreślać coś

evitare qc/qn unikać czegoś/kogoś

F

facoltoso bogaty, zamożny

famoso słynny

far discutere di qc/qn (io faccio, p.pass. fatto) wzbudzać dyskusję na jakiś/czyjś temat

fare chiarezza su qc wyjaśniać coś, jasno ustalać coś

fare il pieno (io faccio, p.pass. fatto) tankować do pełna

far riflettere qn (io faccio, p.pass. fatto) skłaniać kogoś do refleksji

fedele a qc/qn wierny czemuś/komuś

fermarsi zatrzymać się

finalmente w końcu

fin dai tempi [+aggettivo] /

[di+sostantivo] już od czasów jakichś/czyichś

fin da tempi remoti od zamierzonych czasów

fino a qc aż do czegoś

firmato da qn podpisany przez kogoś

forse być może

fortemente silnie

forte silny, mocny

frequentare qc uczęszczać gdzieś

fuggire (aus. essere) zbiegać, uciekać

fuori da qc poza czymś

furbo cwany

G

gestire qc (io gestisco) zarządzać czymś

gettare qc rzucać coś

girare un film kręcić film

gradualmente stopniowo

grattare qc drapać coś

gratuito darmowy

grave poważny

grazie a qc/qn dzięki czemuś/komuś

gridare qc a qn wykrzykiwać coś komuś

guadagnarsi l'epiteto di qc zasłużyć sobie na jakieś miano

guardarsi intorno rozglądać się wokół

I

identitario dotyczący tożsamości, kształtujący tożsamość

il/la regista (m.pl. i registi / f.pl. le registe) reżyser/ka

il bassorilievo płaskorzeźba

il baule kufer

il beneficio (pl. i benefici) korzyść

il bisogno di qc/qn potrzeba czegoś/kogoś

il braccio operativo di qc/qn ramię operacyjne czegoś/kogoś

il bue (pl. i buoi) wół

il buio ciemność

il calciatore (f. la calciatrice) piłkarz/rka

il calzettone gruba skarpeta

il capoluogo (pl. i capoluoghi) stolica regionu

il carcerato więzień

il carcere więzienie

il centro storico starówka, stare miasto

il chiarimento objaśnienie, wyjaśnienie

il cielo niebo

il colle wzgórze

il colpo uderzenie

il condomino lokator budynku

il contenuto zawartość

il convento di clausura klasztor klauzurowy

il corpo umano ciało ludzkie

il cotone bawełna

il cuoco (pl. i cuochi) kucharz

il cuoio skóra

il decennio (pl. i decenni) dziesięciolecie

il declino upadek, zmierzch, schyłek

il defunto zmarły

il delirio obłąd, urojenie

il denaro (solo sing.) pieniądze

il desiderio pragnienie

il dietro le quinte kulisy

il dio (f. la dea) bóg (bogini)

il disagio sociale (pl. i disagi)

trudności, problemy społeczne; sytuacja, w której nasila się zjawisko wykluczenia społecznego

il dito (pl. le dita) palec

il divano kanapa

il dorso plecy, grzbiet

il duomo katedra

il familiare (o il familiare) krewny

il fascino urok, czar

il favoreggiamento della prostituzione stręczycielstwo

il fazzoletto chustka

il ferro żelazo

il fondatore (f. la fondatrice) założyciel/ka

il frastuono hałas, harmider

il fratello brat

il frutto di qc owoc czegoś

il frà (da il fratello) j. młodzieżowy brachu

il fuggitivo uciekinier, zbieg

il galeotto więzień

il genere rodzaj, gatunek

il gioco (pl. i giochi) gra, zabawa

il giullare kuglarz

il grattacielo wieżowiec, drapacz chmur

il lato strona

il legame imprenditoriale współpraca biznesowa

il legno drewno

il lieto fine szczęśliwe zakończenie, happy end

il litigio (pl. i litigi) kłótnia

il luogo fuori dal tempo (pl. i luoghi) miejsce ponadczasowe

il manganese mangan

il marchio (pl. i marchi) marka

il Medioevo Średniowiecze

il membro członek

il mese miesiąc

il miscuglio (pl. i miscugli) mieszanka

il modo di dire powiedzenie

il mondo świat

il negozio (pl. i negozi) sklep

il negozio di souvenir (pl. i negozi) sklep z pamiątkami

il nonno dziadek

il nucleo storico centrum historyczne, stare miasto

il paese dei fantasmi miasteczko duchów

il paesino fantasma miasteczko widmo

il papa papież

il passaggio (pl. i passaggi) da qc a qc przejście od czegoś do czegoś

il passaggio di proprietà (pl. i passaggi) przeniesienie własności
il passato przeszłość
il passo da gigante ogromny postęp
il passo krok
il pastore pasterz
il periodo okres czasu
il personaggio (pl. i personaggi) postać, osoba
il personaggio principale (pl. i personaggi) główny bohater
il peso ciężar
il peso totale waga całkowita
il petto pierś, klatka piersiowa
il plagio (pl. i plagii) plagiat
il posto miejsce
il potente osoba wpływowa, osoba u władzy, możny
il potere władza
il prigioniero więzień
il promesso sposo narzeczony
il protagonista (f. la protagonista, m.pl i protagonisti, f.pl. le protagoniste) bohater/ ka
il punto vendita (pl. i punti vendita) punkt sprzedaży, sklep
il raccolto zbiór
il rame miedź
il re (pl. i re) król
il repertorio repertuar
il riferimento a qc/qn odniesienie do czegoś/kogoś
il riparo schronienie
il ripopolamento ponowne zaludnienie
il risparmio (pl. i risparmi) oszczędność
il rito rytuał, też: zwyczaj
il ritratto portret
il romanzo powieść
il sacrificio (pl. i sacrifici) poświęcenie
il sasso kamień
il secolo wiek
il significato znaczenie
il silenzio (pl. i silenzi) cisza
il soggiorno salon, pokój dzienny
il soldato żołnierz
il sonaglio (i sonagli) dzwonek, dzwoneczek
il suicidio (pl. i suicidi) samobójstwo
il tappetino dywanik
il tema di attualità (pl. i temi) bieżące tematy/kwestie z życia społeczeństwa
il terremoto trzęsienie ziemi

il tessuto materiał
il triangolo trójkąt
il trillare dźwięczenie
il tufo calcareo tuf wapienny (rodzaj skały osadowej)
il vantaggio (pl. i vantaggi) zaleta, korzyść
il velluto aksamit
il vento wiatr
il vetro szkło
il viceré (pl. i viceré) wicekról
il violino skrzypce
il viso twarz
il vizio (pl. i vizi) wada, przywara
immortalare qc/qn uwiecznić coś/ kogoś
immortale nieśmiertelny
imperfettivo gram. niedokonany
impermeabile nieprzemakalny
implicito domyślny
improvviso niespodziewany
inabitabile nie nadający się do zamieszkania
in attesa di qc/qn w oczekiwaniu na coś/kogoś
in cambio di qc w zamian za coś
incatenato dosł. skuty łańcuchem
incerto niepewny
in chiave w ujęciu
in cima na szczycie
in collaborazione con qc/qn we współpracy z czymś/kimś
indagare qc/qn badać coś
indebolire qc/qn (io indebolisco) osłabiać coś/kogoś
indeciso niezdecydowany
indescrivibile nie do opisanie
indicare qc/qn wskazywać (na) coś/ kogoś
indicare qc a qn wskazywać coś komuś
indossare qc wkładać coś na siebie, mieć coś na sobie (ubranie)
industriale przemysłowy
infatti rzeczywiście
in fila per due parami w rzędzie
infine w końcu, wreszcie
in genere zwykle
in grado di fare qc zdolny do robienia czegoś
inizialmente na początku
iniziare zaczynać się
in loco na miejscu

innamorarsi perdutamente di qn zakochać się do szaleństwa w kimś
innanzitutto przede wszystkim
innumerevole niezliczony
in onore di qn ku czci
in orizzontale w poziomie
in parte częściowo
in particolare w szczególności
in poche parole w kilku słowach
in qualità di qc/qn w charakterze czegoś/kogoś, jako coś/ktoś
inquietante niepokojący, przerażający, straszny
insanguinato splamiony krwią
inserire qn nel mondo di qc (io inserisco) wprowadzić kogoś w jakieś środowisko (dosł. w jakiś świat)
insieme a qc/qn razem z czymś/kimś
instancabile niestrudzony
in tal modo w ten sposób
intanto tymczasem
intercettato namierzony, zatrzymany, też: przechwycony
intero cały
interrato zakopany
interrogarsi su qc zastanawiać się nad czymś
intrecciarsi przeplatać się
intriso di qc przepelniony czymś
in tutto il mondo na całym świecie
invece di qc/fare qc zamiast czegoś/ robienia czegoś
in verticale w pionie
in vetro (o kawie) podana w szklanej filiżance
inviare qc/qn a qn wysłać coś/kogoś komuś
invischiato in qc zamieszany, wplątany w coś
invocante qc/qn wzywający coś/ kogoś, proszący o coś
involontariamente mimowolnie
irrinunciabile nieodzowny, must have
irriverente lekceważący, bezczelny

L

la bandiera flaga
la battaglia bitwa
la bellezza piękno
la borsa torba
la bottega artigiana (pl. le botteghe) warsztat rzemieślniczy

la Camera di Commercio e dell'Industria Italiana Włoska Izba Przemysłowo Handlowa
la campagna wieś
la cantina piwnica
la capacità (pl. le capacità) zdolność
la capitale stolica
la cartina mapa
la casacca kasak, rodzaj kurtki bez rękawów
la caverna jaskinia
la chiesa rupestre kościół skalny
la cinghia pas
la cittadina miasteczko
la civiltà (pl. le civiltà) cywilizacja
la coppola rodzaj czapki z daszkiem, szytej z miękkiego materiału
la croce krzyż
la decapitazione ścięcie głowy
la descrizione opis
la diceria pogłoska
la differenza różnica
la dignità godność
la disavventura perypetia, przejście, niepowodzenie
la droga narkotyki
la durata di qc czas trwania czegoś
la faccia (pl. le facce) twarz
la fama sława
la femminilità kobiecość
la fertilità płodność
la figlia córka
la fine di qc koniec czegoś
la fioritura rozkwit
la foglia liść
la folla tłum
la fragilità kruchość
la fuga (pl. le fughe) ucieczka
la fune lina
la galera poł. więzienie
la gioia radość
la giovane dziewczyna
la grazia ulaskawienie
la guerra mondiale wojna światowa
la guida przewodnik
la lana wełna
la laurea in qc dyplom ukończenia studiów wyższych na jakimś kierunku
la Lista rappresentativa del patrimonio culturale immateriale dell'Umanità Lista reprezentatywna niematerialnego dziedzictwa kulturowego

la locuzione temporale wyrażenie czasowe
la maggior parte di qc większość czegoś
la maglietta koszulka, T-shirt
la malattia infettiva choroba zakaźna
la maledizione klątwa, zlorzeczenie
la maturazione dojrzewanie
la metà di qc połowa czegoś
la mezzanotte północ
la morte śmierć
la mostra wystawa
la notorietà sława
la nudità nagość
la palestra siłownia
la parte część
la parte integrante di qc nieodłączna, integralna część czegoś
la passione namiętność
la pecora owca
la pelle skóra
la pelletteria wyroby skórzane
la perizia ekspertyza
la pianta roślina
la pioggia (pl. le piogge) deszcz
la piscina coperta basen kryty
la pozione magica mikstura magiczna
la preoccupazione per qc/qn niepokój, obawa o coś/kogoś
la prigionia więzienie
la prigionia okres spędzony w więzieniu
la proprietà afrodisiaca (pl. le proprietà) właściwość afrodyzjakalna
la purificazione oczyszczenie
la quantità (pl. le quantità) ilość
la raccolta zbiór
la radice korzeń
la ragione rozum
la rappresaglia odwet, zemsta
la relazione sentimentale związek uczuciowy
la respirazione oddychanie
la rinascita odrodzenie
la rivista czasopismo
la roccia (pl. le rocce) skała
la rugiada rosa
la Sacra Rota (Il Tribunale della Rota Romana) Trybunał Roty Rzymskiej
la salute zdrowie
la salvezza ocalenie
la scarpa but
la scelta wybór
la scritta napis

la sentenza wyrok
la sfida contro qc/qn dosł. wyzwanie
la sostanza nutritiva substancja odżywcza
la spalla ramię
la speranza nadzieja
la spiegazione wytłumaczenie, wyjaśnienie
la stalla obora, stajnia
la stampa prasa
la strage rzeź
la strega (pl. le streghe) czarownica
la striscia (pl. le strisce) pasek
la successione temporale następstwo czasowe
la superbia pycha
la superficie (pl. le superfici) powierzchnia
la superstizione przesąd
la svolta decisiva przełom, decydujący zwrot
la terra ziemia
la torre wieża
la trappola pułapka
la Vallettopoli (composto di valletta, nome dato alle ragazze che accompagnano i presentatori nei programmi televisivi, e -poli, elemento che si riferisce ai fenomeni di corruzione nella vita pubblica) głośna afera z 2007 r., w którą zamieszani byli politycy i celebryci oskarżeni o korupcję, handel seksem i narkotykami
la vendetta zemsta
la ventina około dwudziestu
la vergogna wstyd, hańba
la visibilità widoczność, zauważalność
la vita quotidiana codzienne życie
la vita życie
le condizioni di salute stan zdrowia
legato a qc/qn związany z czymś/kimś
legato sotto al mento wiązany pod brodą
le nozze ślub, zamążpójście
lentamente powoli
lento powolny
le riprese zdjęcia filmowe
le scienze politiche nauki polityczne
liberare qn uwalniać kogoś
litigare kłócić się
lo scherzo żart
lo schiavo niewolnik
lo scrittore (f. la scrittrice) pisarz/ rka

lo sfondo di qc tło czegoś
lo sgombero di qc ewakuacja, eksmisja skądś, opróżnienie czegoś
lo spaccio di droghe handel narkotykami
lo spazio (pl. gli spazi) przestrzeń, miejsce
lo spazio comune (pl. gli spazi) przestrzeń wspólna
lo spirito maligno zły duch
lo spopolamento wyludnienie
lo stand (pl. gli stand) stoisko (np. na targach)
lo straniero obcokrajowiec
lo strappo alla regola wyjątek od reguły
lo zainetto plecaczek
luminoso świecący
lunare księżycowy
l'alluvione (f.) powódź
l'abbigliamento odzież
l'abitante (m/f) (m. pl. gli abitanti/f.pl. le abitanti) mieszkaniec/ka
l'abitazione (f.) mieszkanie
l'abuso nadużycie
l'acciaio stal
l'acqua piovana woda deszczowa
l'affaticamento da qc przemęczenie spowodowane czymś
l'afflusso napływ
l'agnellino baranek
l'albergo (pl. gli alberghi) hotel
l'altopiano płaskowyż
l'anima dusza
l'annullamento del matrimonio unieważnienie małżeństwa
l'anteprima prapremiera
l'apparato digerente układ trawienny
l'apparato respiratorio układ oddechowy
l'appartamento mieszkanie
l'arbusto krzew
l'arrivista (m/f) (m. pl. gli arrivisti / f. pl. le arriviste) karierowicz/ka
l'aspetto wygląd
l'associazione (f.) stowarzyszenie
l'attesa per/di qc oczekiwanie na coś
l'attestato zaświadczenie, certyfikat
l'attività di famiglia (pl. le attività) firma (*dosł.* działalność) rodzinna
l'attrezzo narzędzie, przyrząd
l'auspicio (pl. gli auspici) wróżba
l'avvento di qc/qn nadejście czegoś/kogoś

l'avverbio (pl. gli avverbi) *gram.* przysłówek
l'azienda firma
l'edificio (pl. gli edifici) budynek
l'edificio residenziale (pl. gli edifici) budynek mieszkalny
l'erba aromatica zioło (przyprawowe, aromatyczne)
l'erboristeria sklep zielarski
l'esempio (pl. gli esempi) przykład
l'esistenza byt, życie, *też:* istnienie
l'esperienza doświadczenie
l'estorsione (f.) wymuszenie
l'impatto sull'ambiente wpływ, oddziaływanie na środowisko
l'impegno wkład, zaangażowanie, *tu też:* zobowiązanie
l'imprenditore (f. l'imprenditrice) przedsiębiorca
l'incontro con qn spotkanie z kimś
l'ingiustizia niesprawiedliwość
l'inno a qc hymn, oda do czegoś
l'innocenza niewinność
l'interezza całość
l'interlocutore (m) (f. l'interlocutrice) rozmówca/ czyni
l'interrogativo pytanie
l'intervista wywiad
l'invidia zawiść
l'ira złość
l'iscrizione di qc/qn nella lista wpisanie czegoś/kogoś na listę
l'odio nienawiść
l'ondata di qc fala czegoś
l'origine (f.) pochodzenie
l'ospitalità gościnność
l'umanità człowieczeństwo, natura ludzka
l'umidità wilgoć
l'uomo di spettacolo (pl. gli uomini di spettacolo) artysta estradowy, showman
l'urlo (pl. le urla) krzyk, wrzask
l'usanza zwyczaj
l'utilizzo di qc użycie, posługiwanie się czymś, wykorzystanie czegoś

M

maestoso majestatyczny
maggiore większy
mai più nigdy więcej

mandare qn a [+città]/ in [+paese]/ a fare qc wysyłać kogoś gdzieś [do jakiegoś miasta/państwa]/ żeby coś zrobić
man mano powoli, stopniowo
mansueto łagodny
mantenere alti gli standard di qc zachowywać, utrzymywać wysokie standardy czegoś
marcato da qc podkreślony, uwypuklony przez coś
marino morski
medievale średniowieczny
mediterraneo śródziemnomorski
meglio conosciuto come qn lepiej znany jako ktoś
mentre podczas gdy
menzionare qc/qn a qn/in qc wspominać coś/kogoś komuś/gdzieś
meridionale południowy
meritarsi qc/qn zasługiwać na coś/na kogoś
mettere in vendita qc sprzedawać coś, wprowadzać na rynek
mettere piede [in un posto] *dosł.* postawić gdzieś stopę, *przen.* udawać się gdzieś
mettere qc in evidenza (p. pass. messo) podkreślać coś, uwypuklać coś
mettere qc in pratica wdrażać, wprowadzać w życie
mettere qn in imbarazzo (p. pass. messo) zawstydząć kogoś, wprawiać kogoś w zakłopotanie
migliorare qc ulepszać coś
millenario tysiącletni
minuzioso dokładny, drobiazgowy
misterioso tajemniczy
moltiplicarsi mnożyć się
mostrare qc/qn a qn pokazywać coś/kogoś komuś
muoversi (p.pass. mosso) ruszać się, poruszać się

N

narrare qc a qn opowiadać coś komuś
nascere (io nasco, p.pass. nato, aus. essere) rodzić się, powstawać
necessariamente koniecznie
negli anni successivi w kolejnych latach

nei giorni seguenti w kolejnych dniach
nei modi e nelle vesti w zachowaniu i w ubiorze
nei secoli na przestrzeni wieków
nel corso di qc podczas, w trakcie/ w ciągu/z biegiem czegoś
nel cuore di qc w sercu czegoś
nello stesso anno w tym samym roku
nel primo pomeriggio wczesnym popołudniem
nel rispetto di qc/qn w poszanowaniu czegoś/kogoś
nonché a także
non c'è da [+ infinito] nie ma co [+bezokolicznik]
non essere altro che [+ sostantivo] nie być niczym innym jak
nonostante qc pomimo czegoś
non soltanto..., ma anche... nie tylko..., ale również...
numeroso liczny
né ani

O

odierno dzisiejszy
oggi dzisiaj
ogni anno co roku
ogni volta che za każdym razem, jak
oltre a qc/qn oprócz czegoś/kogoś
oltre ponad
omonimo o tej samej nazwie
operare una scelta dokonywać wyboru
oppresso uciśniony, uciemniony
oppure lub
ora teraz
originario di [+ nome di un luogo] pochodzący skądś
oscuro ciemny, tajemniczy
ospitare qc/qn gościć coś/kogoś
ottenere qc da qc/qn (io ottengo, p.pass. ottenuto) otrzymywać coś z czegoś/od kogoś
ottenere un premio (io ottengo) otrzymywać nagrodę
ovunque wszędzie
ovvero czyli, to znaczy

P

partecipare a qc uczestniczyć, brać udział w czymś
particolare szczególny
passare nelle mani di qn przechodzić w czyjeś ręce
percepire (io percepisco) il senso di qc wyczuwać sens czegoś
percorrere (p.pass. percorso) una strada przemierzać drogę
perdere i colori (p.pass. perso) tracić kolory
perdonare qn wybaczać komuś
perfettivo gram. dokonany
perfino nawet
per la prima volta po raz pierwszy
perlomeno przynajmniej
per l'appunto właśnie
permettere qc a qn / a qn di fare qc (p.pass. permesso) pozwalać na coś komuś/komuś na robienie czegoś
per quel che riguarda qc/qn jeśli chodzi o coś/kogoś
persino wręcz, nawet
persistere pozostawać, trwać
personalmente osobiście
però jednak
pesante ciężki
piuttosto raczej, dość
più avanti później, następnie
poliedrico wszechstronny, rozwijający działalność w wielu dziedzinach
popolare ludowy
portare a termine qc doprowadzać coś do końca, realizować
portare con sé qc nosić ze sobą coś
portare dritto in [+luogo] wieść, prowadzić prosto do jakiegoś miejsca
portare la ditta a qc doprowadzać firmę do czegoś
portare qn all'altare doprowadzać kogoś do ołtarza
possedere i requisiti (io possiedo) spełniać wymogi
possedere qc/qn (io possiedo) posiadać, coś/kogoś
povero biedny, ubogi
precedente poprzedni
prendere in ostaggio qn (p.pass. preso) brać jako zakładnika
prendere parte a qc (p.pass. preso) brać udział w czymś
prendere una decisione podejmować decyzję

prendere un'azienda in gestione przejmować zarządzanie firmą
presentare una domanda przedkładać, składać wniosek
prestare attenzione a qc/qn mieć na uwadze coś/kogoś, uważać na coś/kogoś
prestarsi a qc nadawać się do czegoś
prevalentemente w głównej mierze, przede wszystkim
prevedere qc (p.pass. previsto) przewidywać coś
prima di qc/qn przed czymś/kimś (w odniesieniu do czasu)
privo di qc/qn pozbawiony czegoś/kogoś
profondo głęboki
pronto a fare qc gotowy do robienia czegoś
propiziatorio przebłagalny
proprio własny
prospero pomyślny, dostatni, obfity
proteggersi da qc/qn (p.pass. protetto) chronić się przed czymś/kimś
pulito czysty
pur [+ gerundio] pomimo że
purtroppo niestety

Q

qualche [+ singolare] jakiś, kilka
qualsiasi jakikolwiek
quasi prawie
quello di una volta taki, jak kiedyś, dosł. ten sam, co kiedyś
quindi więc, a zatem

R

raccogliere qc (p.pass. raccolto) zbierać coś
raccontare qc a qn opowiadać coś komuś
radicato in qc/qn zakorzeniony w czymś/kimś
recentemente ostatnio
recente niedawny
redivivo dosł. wskrzeszony, odrodzony
reggere qc/qn (p.pass. retto) trzymać, podtrzymywać coś/kogoś
regnare królować
remoto dawny, zamierzchły

rendere qc/qn [+aggettivo] (p.pass. reso) sprawić, że coś/ktoś będzie jakiś/jakies

rendere qc/qn un uomo migliore sprawiać, że coś/ktoś staje się lepszym człowiekiem

rendere qn famoso (p. pass. reso) czynić kogoś znanym

respirare oddychać

riarrangiato w nowej aranżacji

ribadire qc (io ribadisco) podkreślać coś, wypuklać coś

ricco di qc bogaty w coś

ricevere qc da qn otrzymywać coś od kogoś

richiamare alla mente qc/qn przywoływać na myśl coś/kogoś, przypominać coś/kogoś

riconoscibile rozpoznawalny

ricosciuto uznany

ricordare qc a qn / a qn di fare qc przypominać coś komuś/komuś żeby coś zrobił

riflessivo rozważny, skłonny do refleksji

riornire qc/qn di qc dostarczać czemuś/komuś czegoś, zaopatrywać coś/kogoś w coś

rigoroso rygorystyczny

rimanere (io rimango, p.pass. rimasto, aus. essere) pozostawać

rimanere succube di qc/qn (io rimango, p.pass. rimasto, aus. essere) być niewolnikiem czegoś/kogoś, być podporządkowanym czemuś/komuś

ripetersi powtarzać się

risalire a qc (io risalgo) sięgać jakiegoś okresu

risparmiare qc/qn oszczędzać coś/kogoś

risuonare rozbrzmiewać

ritenuto [+ aggettivo] uważany jako jakiś

riuscire a fare qc (io riesco, aus. essere) zdołać coś zrobić

rivolto a qn skierowany do kogoś

S

sacrificarsi per qc/qn poświęcać się dla czegoś/kogoś

sacro święty

sapere qc su qc/qn (io so) wiedzieć coś na jakiś/czyjś temat

sartoriale krawiecki

scappare uciekać

scarcerare qn wypuszczać kogoś z więzienia

scartare qc/qn odrzucać, eliminować coś/kogoś

scavare qc kopać, drążyć coś

scelto wybrany

scervellarsi głowić się nad czymś

sclerare j. młodzieżowy świrować, wariować

sconosciuto nieznan

scontare una pena di X anni odsiadywać karę X lat

scoprire qc/qn (p.pass. scoperto) odkrywać coś/kogoś

scuro ciemny

secondo qc/qn według czegoś/kogoś

segue [+ sostantivo] następnie, dalej, kolejny

seguire un rituale dopełnić rytuału, uczestniczyć w rytuale

sembrare a qn wydawać się komuś

seminare qc siać coś

semperverde wiecznie zielony, nie tracący liści

sentir parlare di qc/qn słyszeć o czymś/kimś

sentirsi seducente czuć się uwodzicielskim/ą, seksownym/ą

servire a qc/fare qc służyć do czegoś/do robienia czegoś

sfiorare qc lekko dotykać coś, muskać coś

sfruttare qc/qn wykorzystywać coś/kogoś

sia... sia... zarówno..., jak i ...

significare qc oznaczać coś, znaczyć coś

simile a qc/qn podobny do czegoś/kogoś

sin da aż od

smettere di fare qc (p.pass. smesso) przestawać coś robić

soffocare qc/qn dusić coś/kogoś

solenne podniosły

sorgere (p.pass. sorto, aus. essere) wznosić się

sorprendente zaskakujący

sotterraneo podziemny

sottolineare qc con qc podkreślać coś za pomocą czegoś

sottoporsi a qc (io sottopongo, p.pass. sottoposto) poddawać się czemuś

sovrapopolato przeludniony

sovraporsi (p.pass. sovrapposto) nakładać się na siebie

spavaldo zuchwały

spedire qn al gabbio pot. wysłać kogoś do pudła

spensierato bez troski

sperare di fare qc mieć nadzieję, że się coś zrobi

spiegare qc a qn tłumaczyć, wyjaśniać coś komuś

spietato okrutny, bezlitosny

splendido cudowny, wspaniały, przepiękny

sposare qn poślubić kogoś

stare da Dio idiom. miewać się świetnie

stirare prasować

strano dziwny

strettamente ściśle

stupirsi di qc dziwić się czemuś

succedere (p. pass. successo, aus. essere) wydarzyć się

successivamente następnie

sulla sommità di qc na szczycie czegoś

sul livello del mare nad poziomem morza

superare un percorso dosł. pokonywać drogę

suscitare l'interesse verso qc/qn wzbudzać zainteresowanie czymś/kimś

svelto szybki, prędko

svettare su qc wznosić się, górować nad czymś

sviluppare qc rozwijać coś

svolgere un ruolo pełnić funkcję

svolgersi (p.pass. svolto) odbywać się, mieć miejsce

T

talentuoso utalentowany

tale taki, taka

talmente... che ... tak bardzo... że...

talvolta czasami

tanto quanto tyle ile

tenere conto di qc/qn (io tengo) brać coś/kogoś pod uwagę

terzo trzeci

timido nieśmiały

tirare qn/qc a sé przyciągać coś/kogoś do siebie

tornare (aus. essere) wracać

tramandare qc a qn przekazywać coś komuś (z pokolenia na pokolenie)

trasferire qn przenosić kogoś

trattarsi di qc/qn chodzić o coś/kogoś

travestito da qc/qn przebrany za coś/kogoś

tricolore *dosł.* trójkolorowy; *symbol.* zielono biało czerwony, nawiązujący do kolorów włoskiej flagi

triste smutny

trovare sede mieć siedzibę

trovarsi znajdować się

tutelare qc/qn chronić coś/kogoś

tuttavia niemniej, mimo to

U

ubicato znajdujący się, położony

uccidere (p.pass. ucciso) zabijać

ulteriore dodatkowy, kolejny

ultimo ostatni

umano ludzki

una sorta di qc pewien rodzaj czegoś

unire sacro e profano (io unisco)

łączyć sacrum i profanum, rzeczy święte i świeckie

un tempo kiedyś

utilizzare qc come qc używać czegoś jako coś

utilizzato używany

V

vacillare chwiać się

vale la pena fare qc (p.pass./ p.pross.

è valsa la pena) warto coś robić

vantare qc chwalić się czymś, być dumnym z czegoś

variopinto barwny, kolorowy

vasto rozległy, ogromny

venire in aiuto a qn in qc (io vengo, p.pass. venuto, aus. essere)

przychodzić z pomocą komuś w czymś

vero e proprio najprawdziwszy

via col tempo czas start

vigoroso energiczny, mocny

vittorioso zwycięski

vivere nel tormento (p.pass. vissuto,

aus. avere/essere) żyć w mękach

volontario dobrowolny

è doveroso fare qc koniecznym jest coś z/robić